

KURJER WILEŃSKI

NIEZALEŻNY ORGAN DEMOKRATYCZNY.

Redakcja i Administracja: JAGIELLOŃSKA 3,
Telefon 99. Czynne od godz. 9—3 ppół.
Naczelny redaktor przyjmuje od 2—3 ppół.
Redaktor działu gospodarczego przyjmuje
od 8—9 wiecz. Rękopisów Redakcja nie zwraca.
Konto czekowe P. K. O. 80.750.
Drukarnia — ul. św. Ignacego 5. Tel. 893.

CENA PRENUMERATY: miesięcznie z odnośnikiem do domu lub przesyłką pocztową 4 zł. Zagranicą 7 zł. CENA OGŁOSZEŃ: za wiersz milimetryowy tekście—30 gr., za tekstem—10 gr., ogłoszenia mieszkaniowe—10 gr. (za wiersz petitowy) Ar nika rekl nadestane—35 gr. (za wiersz redakcyjny), dla poszukujących pracy—50% niższej, ogł. zagraniczne—50% drożej, ogł. cyfrowe i tabelowe o 20% drożej, ogł. z zastrzeżeniem miejsca 10% drożej. Układ ogłoszeń 6-cio łamowy na IV stronie 10-cio łamowy Terminy druku ogłoszeń mogą być przez administrację dowolnie zmieniane.

Upadłość czy nadzór sądowy.

Chętnie widzielibyśmy wypowiedzenie się w „Kurjerze” sfer fachowych wileńskich w poruszanej tak, niestety, ciągle aktualnej kwestji.

W ostatnich stadiach międzyministerjalnego uzgadniania znajdującego się projekt rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej o zapobieganiu upadłości jest niecierpliwie oczekiwany w sferach gospodarczo-przemysłowych. Już od dłuższego czasu z tego obozu rozlegają się wołania o reformę prawa upadłościowego w b. Kongresówce i na Ziemiach Wschodnich. Nic dziwnego, zgrzybiały francuski Kodeks Handlowy, służący nam w b. Kongresówce od 1809 r. przestał już między innymi swoją księgą III (o upadłościach i bankructwach) należycie odpowiadać nowym potrzebom życia gospodarczego. Ten sam kodeks w swojej francuskiej ojczyźnie nie był niejednokrotnie „odmładzany”.

Instytucja upadłości mało już odpowiada przeznaczeniu gospodarczemu, prowadząc do zniszczenia dłużnika, nie dając wierzycielowi wzajemnie, albo dając mało. Zrozumiano więc, że praktyczniej jest unikać upadłości, natomiast wprowadzić inne instytucje mniej szkodzące dłużnikowi i wierzycielowi. Takimi instytucjami są: „nadzór sądowy” i „układ zapobiegawczy”. Instytucje te znane nowoczesnym ustawodawstwom, zyskały sobie uznanie; znane są również i u nas w dzielnicach, gdzie obowiązuje dawne prawo austriackie i niemieckie. Nadzór sądowy nie jest co prawda obcy b. Kongresówce, gdzie obowiązywało rozporządzenie okupantów z dnia 21. III. 1915 r. (Dz. Rozp. 1915 nr. 12 poz. 13), lecz wskutek swojej niedoskonałości nie odpowiadało celowi.

Omawiany projekt ma dotyczyć tylko b. Kongresówki i Ziemi Wschodnich (obszary, objęte okragami Sądów Apelacyjnych w Warszawie, Lublinie i Wilnie).

W tem miejscu czytelnikowi nasunie się pytanie, dlaczego tym projektem „za jednym zamachem” nie ujednostajnia się prawa upadłościowego na całym terenie państwa, tembardziej, że projekt przystosowuje istniejący stan prawny do stanu, obowiązującego w pozostałych dzielnicach. Tak jest, ale ujednostajnienie prawa upadłościowego nastąpić może w związku z ujednostajnieniem prawa cywilnego, handlowego i procedury cywilnej a to sprawa narazie odległa, podczas gdy nadzór sądowy i układ zapobiegawczy są sprawami pilnymi.

Instytucja nadzoru sądowego, jak wspomnieliśmy, ma na celu uniknięcie upadłości. Jest to pewnego rodzaju moratorium sądowe, polegające na odroczeniu wypłat przez sąd przy równoczesnym ustanowieniu nadzoru. Odroczenie wypłat następuje wskutek wniosku samego dłużnika, który powinien swoje podanie poprzeć wyciągnięciem rejestru firmowego z bilansem, z wykazem i oszacowaniem aktywów i pasywów, spłsem wierzycieli i t. d., oraz planem sanacji przedsiębiorstwa. Nie może korzystać z dobrodziejstwa odroczenia wypłat taki dłużnik, który dopuścił się czynów, mogących, w razie ogłoszenia upadłości, dać podstawę do uznania go za bankruta. Odroczenie wypłat następuje w drodze wyroku sądowego z równoczesnym ustanowieniem nad-

zoru sądowego i wyznaczeniem sędziego komisarza, po uprzednim ogłoszeniu o ujęciu takiego podania i wyznaczeniu terminu rozprawy oraz po ewentualnym zbadaniu przez biegłych stanu przedsiębiorstwa i zasięgnięciu opinii u czynników miarodajnych. Rozprawa odbywa się przy drzwiach zamkniętych.

Odroczenie może być udzielone najdalej na 3 miesiące, jednakże może sąd przedłużyć najwyżej dwukrotnie o dalsze 3 miesiące każdorazowo. Przedłużenie terminu jest całkowicie uzależnione od uznania sądu, a więc nie może być przedmiotem zaskarżenia.

Zadaniem nadzorca sądowego jest zarządzać przedsiębiorstwem, przyczem nadzorca sądowy, za zgodą komisarza sądowego, może upoważnić bądź samego dłużnika, bądź inne osoby do wykonywania poszczególnych czynności zarządu. Bez upoważnienia dłużnikowi nie wolno wykonywać czynności zarządu. W szczególności nie wolno mu czynić darowizn, rozporządzać nieruchomościami lub prawami na nieruchomościach, zaciągać zobowiązań innych oprócz tych, które są konieczne do prowadzenia przedsiębiorstwa.

Postępowanie egzekucyjne przeciwko dłużnikowi po odroczeniu wypłat nie może być wszczynane, a wszelkie ulega wstrzymaniu. Również żaden wypis hipoteczny na nieruchomościach dłużnika z mocy wyroków sądowych lub decyzji sądowych nie może być uzyskany podczas trwania odroczenia.

Splata długów następuje z funduszy, osiągniętych z prowadzenia przedsiębiorstwa, po pokryciu kosztów postępowania zapobiegawczego, wydatków na prowadzenie przedsiębiorstwa, na skromne utrzymanie dłużnika i splatę wierzycielności uprzywilejowanych. Kolejność i plan uiszczania długów ustala nadzorca sądowy, a zatwierdza sąd.

O ile w czasie trwania postępowania zapobiegawczego nie ustal stan niewypłacalności, wówczas może być dłużnikowi ogłoszona upadłość bądź na jego wniosek, bądź wierzycieli, czy też bądź to na wniosek nadzorca sądowego lub ex officio przez sąd. Ale i wtedy nawet, kiedy dłużnik w czasie trwania odroczenia nie zdołał wyjść ze stanu niewypłacalności, może on jeszcze uniknąć upadłości przez uzyskanie układu zapobiegawczego. Postępowanie układowe rozpoczyna się od wniosku dłużnika do sądu, popartego ściśle określonym planem układowym. Sąd, po zgłoszeniu wniosku dłużnika, zarządza rozprawę, wzywając dłużnika, nadzorcę i ewentualnie biegłych, poczem ustala decyzję co do otwarcia postępowania układowego.

Dla otwarcia postępowania układowego są nieodzowne dwa wymogi: 1) wyjątkowe i niezależne od dłużnika okoliczności, powodujące niemożność uiszczania długów i 2) dobra wiara.

Po przychylniej decyzji nadzorca sądowego ustala liczbę wierzycieli, poczem sędzia komisarz zwołuje ogólne zgromadzenie wierzycieli. Ogólne zebranie wierzycieli rozpatruje propozycje dłużnika, poczem w drodze wyroku sądowego z równoczesnym ustanowieniem nad-

Konferencja Unji Międzyparlamentarnej.

PARYŻ, 29 VIII. (Pat.) W dalszym ciągu obrad Konferencji Unji Międzyparlamentarnej delegat Stanów Zjednoczonych Burton wyraził żal w imieniu delegacji amerykańskiej, że nie może on przychylić się do proponowanej przez komisję rezolucji w sprawie rozbrojenia, a to z powodu, iż uważa niektóre punkty tej rezolucji za niedające się zrealizować w praktyce. Stany Zjednoczone uważają wojnę chemiczną za rzecz niegodną, są jednak zdania, że poszczególne państwa muszą prowadzić badania naukowe, mające na celu wynalezienie środków obrony przeciwko wojnie tego rodzaju. Stany Zjednoczone przywiązują znaczenie do tego, aby Liga Narodów nie stała się organizacją ponadpaństwową. W zakończeniu Burton stwierdził, iż układ w rodzaju locarneskiego jest lepszy, niż wszelkie projekty konferencji rozbrojeniowych. Następny mówca Smith (Anglia) przedłożył konferencji memoriał, którego punkty dotyczą okrętów wojennych, zakresu lotnictwa wojkowego, ograniczeń budżetu, materiałów wojennych i t. p.

Rokowania polsko-łotewskie.

RYGA, 29 VIII. (Ate.) W toku dotychczasowych rokowań nad traktatem handlowym polsko-łotewskim odbyło się pierwsze czytanie tekstu traktatu, podczas którego wydzielenie zostały artykuły, co do których nie zostało dotąd osiągnięte porozumienie.

Prace dotyczące reglamentacji wywozu są już na ukończeniu. Na dziś popołudniu wyznaczone zostały kolejne posiedzenia obu delegacji, poświęcone sprawom reglamentacji.

Prasa amerykańska o straceniu Sacco i Vanzettiego.

NOWY-YORK, 29 VIII. (Pat.) Prasa amerykańska, notując skrzętnie wszelkie zagraniczne manifestacje w związku ze skazaniem Sacco i Vanzettiego zanotowała, że demonstracji takich było najmniej w Polsce. Opinia publiczna w Stanach Zjednoczonych w sprawie Sacco i Vanzettiego uległa pewnej zmianie. O ile wielu ludzi jest zdania, że wobec 8 lat przeżytych w nieustannej moralnej torturze w oczekiwaniu śmierci Sacco i Vanzetti powinni być ulaskawieni i skazani wzajemnie na dożywotnie więzienie, o tyle olbrzymia większość obywateli nie ma najmniejszej wątpliwości co do winy obu skazanych. Także komisja, złożona z trzech najwybitniejszych osobistości stanu Massachusetts, zbadała akty wszystkich tych procesów i doszła do przekonania, że skazanie było legalne i uzasadnione, a przedewszystkiem fakt że do komisji tej należy Lewell, profesor uniwersytetu w Harvard, człowiek wielkiego charakteru, powszechnie szanowanego w całym kraju i politycznie zgola niezawisłego, rozproszył wszelkie wątpliwości Amerykan.

Hindenburg złoży prezydenturę.

BERLIN, 29 VIII. (Pat.) Komunistyczny dziennik „Welt am Abend” powtarza znowu pogłoski o tem, jakoby prezydent Hindenburg miał w dniu 80 lat swych urodzin złożyć prezydenturę ze względu na swój podeszały wiek i wyczołać się całkowicie z życia publicznego.

Dziennik twierdzi, że otoczenie prezydenta Hindenburga, a nawet osoby stojące dotychczas zdale od niego, jak np. pruski prezydent ministrów socjalista Braun, usiły wpływają na sędziego prezydenta, aby pozostał na swem stanowisku.

Napad bandycki na pociąg.

WARSZAWA, 29 VIII. (Pat.) Dnia 26 b. m. o godz. 22-ej min. 15 na szlaku Woldrow Rabszczyń Linji Dęblin Strzemięzycze banda nieznanych zbrojnych dokonała zbrojnego napadu rabunkowego na przejeżdżający pociąg pośpieszny-towarowy. Bandyt w biegu przedostał się do jednego z wagonów chcąc go obrabować. Konduktor pociągu Bernard Michał widząc to zatrzymał pociąg, przyczem obsypany został strzałami rewolwerowymi przez spłoszonych bandytów. Jedna kula rańca go w prawą rękę.

Władze policyjne wdrożyły energiczne śledztwo celem wykrycia sprawców napacu.

Prokurator i Urząd Wojewódzki zainteresowały się działalnością ks. Borodzicza.

Nasze rewelacje o wystąpieniach osławionego ks. Borodzicza w Leonpolu zrobiły swoje. Jak się bowiem dowiadujemy przed dwoma dniami p. wojewoda wileński wydelegował do Leonpola kierownika Wydziału Wyznań Religijnych p. W. Piotrowicza dla zorientowania się na miejscu o ile nasze rewelacje są słuszne. P. Piotrowicz interesował się stosunkami, jakie po ostatnich wystąpieniach osławionego ks. Borodzicza wytworzyły się w Leonpolu między wyznawcami religii rzymsko-katolickiej i prawosławnymi, zaznajamiając się pozatem kwestją spornego cmentarza, na których rozfanatyzowany przez ks. Borodzicza tłum zdawał się starodrzew i sprofanował mogiły.

Nie wiemy do jakiego wniosku doszedł po powrocie do Wilna p. Piotrowicz. Przypuszczamy jednak,

że wniosek ten napewno spowoduje usunięcie oskarżonego ks. Borodzicza z Leonpola przez władze kościelne. Nie byłoby to zresztą dla ks. Borodzicza nowością, gdyż był on—jak to zaznaczyliśmy w poprzednich numerach—już usuwany za różne, kolidujące mocno z powołaniem kapłańskim, rzeczy z czterech krajów.

Niezależnie od p. Piotrowicza z ramienia Prokuratury bawił na miejscu p. prok. Rauze, który dowieść tam, czy postępowanie ks. Borodzicza, rozfanatyzowanego przezeń tłum nie koliduje z kodeksem karnym.

Nie wiemy również czy p. prok. Rauze doszukał się tej kolizji. Przypuszczamy jednak, że zajęcia, które podawaliśmy uprzednio są dostatecznym materiałem do wystosowania przeciwko ks. Borodziczowi aktu oskarżenia.

do zmniejszenia długu, nie więcej, jak o 25%, a w szczególnych wypadkach nie więcej, jak o 50%, ponadto do dalszego odroczenia wypłat nie dłużej, niż o 2 lata.

Tak się w ogólnych zarysach przedstawia projekt, który po ewentualnym skutecznieniu pewnych drobnych zmian, stanie się niebawem obowiązującym prawem.

A. S. P.

Z Litwy Kowieńskiej.

Dookoła referendum ludowego w Litwie.

KOWNO, (Kor. wł.) Ostatnio dużo się tu mówi o mającem się odbyć referendum ludowym w sprawie zmiany Konstytucji. Wiadomo już, że głosowanie ludowe w tej sprawie nie będzie tajne, lecz jawne.

W biurach w których będzie się odbywać głosowanie ludowe będą się znajdować dwójakiego rodzaju karty z napisami: „za” i „przeciw” zmianie Konstytucji. W głosowaniu ludowym będą mogły przyjąć udział osoby w wieku od 25 lat.

Z Państw Bałtyckich.

Wizyta estońskiego ministra spraw zagranicznych w Łotwie.

RYGA, 29 VIII. (ATE.) Dziś rano przybył do Rygi est. min. spr. zagr. Akel.

Na pytanie dziennikarzy, jaki jest program konferencji obu ministrów, odrzekł, że porządek obrad zostanie dopiero ustalony wspólnie z ministrem Zeelensem.

Popołudniu min. Akel w rozmowach z dziennikarzami oświadczył, że głównym tematem jego rozmów z ministrem Zeelensem będzie sprawa trudności, jakie wynikły dla unii celnej estońsko-łotewskiej w związku z zawarciem traktatu łotewsko-sowieckiego.

Polemika Zeelensa z organizacjami przemysłowo-handlowymi.

RYGA, 29 VIII. (ATE.) Atmosfera, jaka wytworzyła się w związku z traktatem łotewsko-sowieckim skłoniła ministra Zeelensa do zastosowania nieprzekładowanego dotąd sposobu listu otwartego, ogłoszonego na łamach prasy.

Jak wiadomo, jedna z najpoważniejszych organizacji przemysłowo-handlowych ogłosiła obszerny memoriał, wypowiadający się przeciwko parafowaniu traktatu handlowego z Sowietami. Tezy oponentów sprowadzają się do tego, że Łotwa przyznała Sowietom duże udogodnienia, w zamian za

zamówienia, co do których istnieją obawy, że Łotwa nie będzie mogła ich wykonać, a Sowiety nie dotrzymają swych zobowiązań.

Jako odpowiedź na memoriał ukazał się dziś w prasie list otwarty Ministra Zeelensa adresowany do tych organizacji. W liście tym minister polemizuje z zarzutami oponentów, zapewniając, że wszystkie gospodarcze klauzule były uzgodnione z miarodajnymi czynnikami kraju. Minister Zeelens oświadcza w końcu, że dalszej polemiki na ten temat nie będzie prowadzić.

Z Rosji Sowieckiej.

Statek egipski aresztowany przez władze sowieckie.

ODESA, 29-8. (Kor. wł.) Władze sow. nałożyły areszt na znajdujący się w porcie odeskim statek Inkiernan—własność Okrętowego Towarzystwa Egipskiego. W/g oświadczeń miarodajnych czynników bolszewickich statek ten

wchodził swego czasu w skład rosyjskiej marynarki na Czarnym morzu i podczas ewakuacji armii kontrewolucyjnej został sprzedany przez wranglowców wspomnianemu tow. okrętowemu.

Ćwiczenia partyjnych org. przysposobienia wojskowego w ZSSR.

MOSKWA, 29-8. (Kor. wł.) W całym ZSSR odbywają się obecnie zakrojone na szeroką skalę manewry komsomolskich organiza-

cyj przysposobienia wojskowego. W niektórych wypadkach w tych manewrach przyjmują udział sow. oddziały wojskowe.

„Dobroczyńcy” robotników.

MOSKWA, 29 VIII. (Kor. wł.) W celu podniesienia dyscypliny pracy, oraz w związku z małą wydajnością przedsiębiorstw sow., prezydium Centralnego Komitetu Wykonawczego ZSSR, wprowadza w prawodawstwie, regulującym sto-

sunek robotników i przedsiębiorstw, daleko idące obostrzenia. M. in. według nowego postanowienia, robotnik w wypadku 3 dniowej nieusprawiedliwionej nieobecności w miesiącu zostaje automatycznie zwolniony z posady.

Śladem Arcos'u.

MOSKWA, 29 VIII. (Kor. wł.) Władze ang. zaproponowały 2 dyrektorom naftowej firmy R. O. P. (towarzystwo dla handlu sow. przetworami naftowymi) opuszczenie

granic Wielkiej Brytanji. Powodem wysłania podobno miała być aglacja komunistyczna szeroko uprawiana przez tych 2 ch dyrektorów.

Rozwiązanie Rad Miejskich.

(Tel. od wł. kor. z Warszawy)

Wczoraj została rozwiązana z polecenia Ministerstwa Spraw Wewnętrznych Rada Miejska w Kielcach. Dowiadujemy się, że w bieżącym tygodniu mają być rozwiązane również Rady Miejskie w 6 miastach: Grodno, Łomża, Włocławek, Tomaszów Mazowiecki, Zawiercie i Siedlce.

mi polityki wewnętrznej w Sowie-tach nie zajmował się.

Rząd łagodzi bezrobocie.

(Tel. od wł. kor. z Warszawy)

Rada Ministrów powzięła uchwały w sprawie dalszej akcji zlagodzenia bezrobocia. Akcja ta polegać będzie na kontynuowaniu robót budowlanych w różnych miastach.

Rada Ministrów uchwaliła wczoraj otwarcie dodatkowego kredytu dla województwa śląskiego w wysokości 7 1/2 milj. zł. Kredyt ten przeprowadzony zostanie przez budżet Ministerstwa Robót Publicznych i będzie w części użyty na budowę domów robotniczych, w części zaś przez budżet Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej i będzie zużyty na doraźną pomoc dla małoletnich uchodźców i bezrobotnych.

Postem sowieckim w Polsce p. Bogomołow.

(Tel. od wł. kor. z Warszawy)

W bieżącym tygodniu Rząd Polski ma udzielić engagement kandydatowi na postać sowieckiego w Warszawie, p. Dymitrowi Bogomołowowi.

Bogomołow pełnił dotychczas obowiązki sekretarza poselstwa sowieckiego w Wiedniu, a potem w Londynie. P. Bogomołow sprawa-

Dnia 28-go b.m. w letniej rezydencji Pan Prezydent w Spale odbyła się pierwsza tego rodzaju w Polsce uroczystość ogólnopolskich dożynek, zorganizowana przez Centralny Związek Kółek Rolniczych przy wybitnym współudziale Centralnego Związku Młodzieży Wiejskiej. Na uroczystość do Spale przybyło, w celu złożenia Najwyższemu Gospodarzowi Rzeczypospolitej plonów ojczystej ziemi i znojnjej pracy, kilkanaście tysięcy przedstawicieli ludności wiejskiej ze wszystkich zakątków kraju, od Bałtyku aż po Dniestr i od półwielkopolskich aż do poleskich puszcz. Większość uczestników przybyła specjalnymi pociągami, pięknie umajonymi wozami, konno i pieszo. Przybyli również przedstawiciele Rządu w osobach pp. ministrów: Składkowskiego, Niezabytowskiego, Kwiatkowskiego, Staniewicza, Jurkiewicza, Dobruckiego i Miedzińskiego, dalek generacji z gen. Małachowskim dowódcą O. K. IV na czele, przedstawiciele organizacji rolniczych jak prasy zagranicznej i krajowej i t.d.

Uroczystości rozpoczęły się mszą polową, odprawioną przez kapelana P. Prezydenta, ks. Bojanaka, poczem P. Prezydent w otoczeniu członków rządu, oraz swego Domu Wojskowego i Cywilnego wyszedł na taras pałacu, przystrojony złotawymi kłosami zboża i emblematami pracy rolnika sierpami i kosami, a przystrojony organizacją rolniczych z p. Przedpełskim na czele oraz starosta dożynekowy P. Solarz złożył hołd Głowie Państwa. Przy dźwiękach orkiestr wojskowej i orkiestry tomaszowskiej straży ogniowej w zwartych szeregach przeszły przed P. Prezydentem delegacje rolników ze wszystkich województw w barwnych strojach ludowych ze sztandarami i wieńcami. Szły więc delegacje kaszubów, pomorzan, wielkopolan, ślązaków, krakusów, górali, huculów, delegacje z Lubelskiego, Chełmszczyzny, Podola, Wołynia, Polesia, Kurpiów. Najwięcej jednak było włościan z okolic Spale w pięknych łowickich strojach. Wszystkie delegacje pochylały sztandary przed P. Prezydentem i wznosiły gromkie okrzyki: Niech żyje. Imponujący ten pochód trwał niemal całą godzinę. Po krótkiej przerwie P. Prezydent wraz z otoczeniem przyszedł na drugą stronę pałacu, gdzie zbudowano specjalną trybunę, ozdobioną girlandami z zieleni i dywanami.

Na trybunie ustawiono fotele dla P. Prezydenta i jego małżonki, członków rządu i zaproszonych gości. Rozpoczęło się składanie wieńców. Na wielką polankę przed pałacem weszły wszystkie grupy wojewódzkie ze starostą dożynekowym p. Solarzem na czele, śpiewając „Plon niesiemy plon, w gospodarza dom”. Do trybuny podchodziły kolejno delegacje, złożone z 5 osób, niosąc owoce swej całorocznej pracy, wyobrażenia w pięknych i pomysłowych wieńcach. Na wyróżnienie zasługujące wieńce, złożone przez delegację Lubaczowa w kształcie ula, delegacja ta ofiarowała P. Prezydentowi plaster miodu oraz wieńce huculów, którzy przybyli ze swoją kapelą. Każda delegacja przed złożeniem wieńca odśpiewała swe obrzędowe pieśni przy akompaniamencie kapeli. Przed oczyma zebranych przesuwały się barwne korowód delegacji wszystkich województw, a także

przedstawiciele Słowiańskiego Związku Młodzieży Rolniczej, mającej swoją siedzibę w Pradze Czeskiej.

Po złożeniu wieńców przez delegacje poszczególnych części kraju, starosta dożynekowy p. Solarz z delegacją ogólnopolską na czele podszedł do trybuny, wygłaszając piękną słownię i mocną w treści mowę, utrzymaną w gwarze ludowej, w której podkreślił, że w wieńcu, jaki delegacja ofiaruje P. Prezydentowi, wpleciono wszystko, co daje żywna ziemia polska, a więc żyto—jako symbol twardego charakteru, pszenicę—wyobrażającą lepsze pierwiastki duchowe, owies—jako symbol równowagi umysłu, do tego wpleciono kwiaty, zebrane z pięknych łąk polskich. Wez to wszystko — mówił p. Solarz — i rządź tem tak, żeby te rządy mocne stały się fundamentem nowego życia w naszym wspólnym państwie, rządź tak, żeby nie było u nas głodnych i cierpiących, żeby nie było u nas głodnych i cierpiących, żeby ludzie, zebrani razem w miłości ku Tobie, jaknajrychlej doczekali się plonów dwukrotnie większych dla naszej i dla naszych sąsiadów dobrości.

Po tem przemówieniu 12 par młodzieży wiejskiej z Sandomierskiego z swoją kapelą odśpiewało piosenkę, w której zwrotki poświęcone były P. Prezydentowi, Jego Małżonce, Marszałkowi Piłsudskiemu, marszałkowi Ratajowi i wszystkim ministrom. Następnie rozpoczęły się tańce ludowe. O godz. 15 min. 30 na polance przed pałacem ustawiono w czworobok szereg stołów, do których zasiadło około 300 osób. P. Prezydent zajął miejsce pośrodku. W czasie obiadu przygrywały: orkiestra Namysłowskiego i kapela ludowa. Wygłoszono też szereg przemówień, które rozpoczął p. Przedpełski, prezes Polskiego Związku Organizacji Szkół Rolniczych. Następnie przemawiał p. Zygmunt Chmielewski, dyrektor Centralnej Kasy Spółek Rolniczych, dalej zabierali głos: przedstawiciel Białorusinów z Pińszczyzny Tiepuń, i przedstawiciel ludności ukraińskiej z Chełmszczyzny Grzesiuk. Przemawiali oni każdy w swoim języku. Następnie przemawiał p. Janko Ursini, sekretarz generalny Słowiańskiego Związku Młodzieży Wiejskiej po słowacku. P. Prezydent pozwolił się sfotografować ze wszystkimi delegacjami, wieczorem rozpoczęły się w lesie piękne iluminowanym zabawy ludowe, które trwały do późnej nocy.

W programie były również igrzyska sportowe i szereg imprez, w których brały udział delegacje ludności wiejskiej.

Pierwsza ta uroczystość wywarła na wszystkich uczestników niezapomniane wrażenie. Ludność składająca wieńce P. Prezydentowi, wyrażała uczucia gorącego przywiązania i hołdu, niejednokrotnie widać było łzy w oczach delegatów.

Centralny Związek Kółek Rolniczych zamierza odtąd rok rocznie organizować podobne uroczystości w Spale, na co P. Prezydent łaskawie pozwolił.

Lekarz-dentysta
Ch. Krasnosielski
przyjmuje codziennie od 10—2 i 4—8.
Zęby sztuczne, plomb porcelanowe,
51 6-K

Wczoraj o godz. w pół do drugiej popołudniu dzielnice Popławy nawiedziła straszna katastrofa, która pociągnęła za sobą utratę przez mieszkańców ulicy Praczkarnia całego prawie mienia.

Woda w sztucznych stawach, leżących kilkanaście metrów nad poziomem Wilenki, a należących do księży Misjonarzy, przerwała słabe, przegniłe tami drewniane i fale wysokości 2 metrów i szerokości 200—300 mtr. z niebywałą siłą uderzyły w ulicę Praczkarnia. Róg narożnego domu na tej ulicy nie wytrzymał ogromnie silnego naporu wody i osunął się. To samo stało się z parkanem oddzielającym ogród ks. Misjonarzy od Rybnego rynku.

Reszta domów do wysokości jednego metra została zalana wodą, która przez wybite szyby w oknach od strony stawów dostała się do wnętrza mieszkań, wypływając z nich nazewnątrz przez przeciwległe okna i drzwi.

W zalanych wodą mieszkaniach powstał nieopisany krzyk trwogi. Ludzie w bieliźnie wyskakiwali przez okna, lub drzwi na podwórza, albo na ulicę, szukając ratunku.

Tymczasem fale wody, wyrываяc tuż przy rynku kilkanaście metrów ziemi uderzyły na Wilenkę, obrywając w kilku miejscach brzozi i zalewając po drodze cały rynek i ulicę Praczkarnię.

Nie było więc dla mieszkańców ratunku. Musiała ona wrócić do mieszkań, aby ratować cenniejsze przedmioty, które porywała woda, niosąc je ze sobą przez wybite okna do Wilenki.

Na falach płyną sobie najsposkojniej w wielkiej ilości ryby. Okoliczni mieszkańcy na wścieśle alarm przybyli z pomocą. Znalazło się kilku przygodnych policjantów. Wszystko to rzuciło się do mieszkań na ratunek. Jeden z policjantów pobiegł do telefonu, aby wezwać straż ogniową i policję.

A tymczasem rzuciły się w oczy takie obrazki: porwane przez wody psy i koty w rozpaczliwych wysiłkach walczyły ze strasznym żywiołem, aż uderzone o parkan, albo o mur domu, niktą pod rozhukanemi falami.

Z chaty wyskakuje przez okno kobieta i krzyczy w niebogłose: „Moje dziecko! moje dziecko!” Przybiegają jej z pomocą i dowiadują się, iż rozpaczona matka jest zaledwie półtora dnia popołu i zaledwie zdołała podnieść się z łóżka. Z innej znowu chaty dolatuje krzyk: pieniądze—pieniądze; to fale unosiły z sobą uciętanych kilkadziesiąt złotych „schowanych gdzieś pod podłogą”.

Wreszcie jakiś zasobniejszy rozpacz nad utratą biżuterji.

Wszystko to krzyczy, płacze, rozpacz, brnie po pas, albo i wyżej w wodzie unosząc przed sobą, lub nawet na głowie krzesło, skrzynię, poduszkę czy inny jakiś przedmiot. Jednym słowem potop.

Wreszcie, kiedy już woda spłynęła do Wilenki i niebezpieczeństwo minęło zjawia się straż pożarna, miała już mało do roboty. Wszystko prawie zrobiła za nią sama ludność.

Po katastrofie.
Gdy minęło niebezpieczeństwo i woda spłynęła do Wilenki cała ulica Praczkarni smutny przedstawiała widok. Domy pokryte wodą,

Parkany powyrywane. Większość okien wybitych. Drzwi u mieszkań wywalone. Na podwórzach widzi się wyniesione z zalanych wodą mieszkań zmoczone rzeczy, dokoła których kręcą się zrozpaczeni i bezradni nieszczęśliwcy, których niespodziewanie spotkało takie straszne nieszczęście. Na zagrożonych miejscach stoją posterunki policji, które regulują ruch. Zjawia się zaalarmowany o wypadku wiceprezydent m. Wilna p. inż. Czyż, który bada przyczyny katastrofy.

Co było powodem katastrofy.

Staw, który był powodem katastrofy, należy do ks. Misjonarzy. Ongsi odpływ wody z tego stawu był uregulowany w ten sposób, że jak tylko poziom jej zbity się podniósł natychmiast przez spuszczenie śluzy spuszczało się odpowiednią ilość wody. Ks. Misjonarze uważali jednak, iż wystarczy przekopać rowek i woda sama będzie swój poziom regulowała.

Ponieważ jednak napór wody szedł w kierunku tego prymitywnie urządzonego regulatora, a wody ze źródła wciąż przybywało — tamy nie wytrzymały i pękły. Odpowiedzialność więc ponoszą księża Misjonarze.

Pomoc ludności.

Ponieważ nie ulega żadnej wątpliwości, że winę za katastrofę ponoszą ks. Misjonarze, musieli oni zgodzić się na oddanie części klasztoru do dyspozycji dotkniętej katastrofą ludności. Przypuszczając jednak należy, że przynajmniej w ciągu kilku dni nie odmówią jej pomocy i żywności.

W razie jednak, gdyby ks. Misjonarze stanęli na innym stanowisku, wówczas przyjdzie ludności z pomocą Magistrat, który zresztą już wczoraj oddał jej do dyspozycji wozy do przenoszenia rzeczy do klasztoru.

Środki zabezpieczające.

Na tem jednak niebezpieczeństwo powtórnego potopu się nie kończy. Ks. Misjonarze mają jeszcze dwa stawy, które również zagrażają bezpieczeństwu publicznemu. Są one bowiem również kilkanaście metrów nad poziomem Wilenki i nie są dostatecznie zabezpieczone i uregulowane. To też odnośne władze wydały wczoraj polecenie przekopania rowów, przez któreby stopniowo spłynęła woda i z pozostałych dwóch stawów. W ten sposób niebezpieczeństwo ponownego zalewu zostanie ostatecznie usunięte.

Odpowiedzialność karna.

Policja spisała wczoraj zaraz po wypadku protokół, w którym jako winni katastrofy figurują ks. Misjonarze. Protokół ten zwykłą drogą pójdzie do władz sądowych, które prawdopodobnie pociągną ks. Misjonarzy do odpowiedzialności karnej. Niezależnie od tego dokonacie kłeska mieszkańcy tej dzielnicy mają wystąpić z powództwem cywilnem na ks. Misjonarzy.

Dr. Jan Burak
Akuszerja i choroby kobiece
powrócił.
Zawalna 16, tel. 564. 5150-K

Komitet Organizacyjny Pierwszej Wystawy Prasy Ukraińskiej i Białoruskiej zwołał konferencję prasową. Konferencja odbyła się w jednej z sal Uniwersytetu Warszawskiego. Wystawę organizuje Liga Słowiańska w Polsce przy współudziale Instytutu Badań Spraw Narodowościowych i trwać będzie od 15 do 27 września b.r. Wystawa obejmie możliwie całe piśmiennictwo periodyczne białoruskie wychodzące na terenie Rzeczypospolitej Polskiej, Sowieckiej, Litwy i emigracji. Prasa białoruska ma

objąć okres czasu od 1864 r. do roku bież. Piśmiennictwo ukraińskie obejmie okres czasu od 1918 do 1927. Cel wystawy jest ściśle naukowo-informacyjny. W skład komitetu organizacyjnego wystawy wchodzi: pp. Władysław Karwiński, b. wiceprezes Tow. Słowiańskiego w Piotrogrodzie, inż. Roman Zienkiewicz, dr. Leon Łukasiewicz, red. A. Opęchowski oraz z ramienia Instytutu Badań Spraw Narodowościowych p. Marjan Swiechowski

8-kl. Koedukacyjne GIMNAZJUM Humanistyczne im. I. J. KRASZEWSKIEGO w WILNIE, ul. Tatarska 5
(Rok drugi istnienia).
Zapisy do klas I—VII włącznie przyjmują się codziennie od 9—15. Egzaminy 2-go września. Warunki: nauka od 20 zł. miesięcznie. Przy gimnazjum kursy wieczorowe dla dorosłych. 5145-w-1

Skandaliczne wybryki tłumy.

W niedzielę wieczorem między 18 a 19 godz. przy ul. Zuginuntowskiej na poręczach ochronnych nad brzegiem Wilji, siedzieli towarzyszy z kilku osób cywilnych i jednego żołnierza—rezerwisty z 1 p. a. p. Leg.

Całe towarzystwo było w stanie podchmielonym i zachowaniem swem zwracało ogólną uwagę.

W tym czasie przechodził tamtędy kapitan 6 p. p. Leg. A, który widząc nieodpowiednie zachowanie się wymienionego żołnierza, zwrócił mu uwagę i zażądał legitymacji.

Gdy na zadawane mu pytania żołnierz odpowiadał arogancko i zaczął się awanturować, kapitan wezwał przechodzących trzech podoficerów celem odprawienia awanturnika do Komendy Miasta, którzy wraz z zatrzymanym skierowali się w stronę ul. Arsenalskiej. Tuż obok posuwał się tłum, złożony z kolegów aresztowanego i przygodnych gapiów, zachęcając go do ucieczki. Gdy wymienieni znaleźli się koło pałacu Tyszkiewicza, aresztowany wyrwał się prowadzącym go, przesadził barjerę nadbrzeżną rzucił w nurty Wilji i popłynął w dół rzeki.

czął gryźć i kopać trzymających go żołnierzy, ci zaś musieli wyteńczyć wszystkie siły, by utrzymać podnieconego alkoholem i okrzykami tłumy awanturnika.

Tymczasem wśród tłumy padły okrzyki: „rozbroić patrol”, „rozbroić policję”, „nie dać go”. Dorożka powoli posuwała się naprzód. U wylotu mostu na ul. Wileńską, padł okrzyk „biją żołnierza”, zrobiło się zamieszanie, kilkanaście osób chwyciło za koła, zatrzymując dorożkę. Momentalnie wyprężono konia, dorożkarz zrzuceno z koła a na kozioł wgramolił się jakiś oberwaniec i z pięściami rzucił się na podoficera trzymającego aresztowanego. Wszczęło się nieopisane zamieszanie i krzyk. Prym wiodły znajdujące się w tłumie kobiety, które nie wiedząc o co chodziły przyczały: „biją naszych żołnierzy”, „bronić ich”, ale z pewnością żadna z nich nie umiała określić kogo bronić, kto kogo bije. Część tłumy oddzieliła aresztowanego od eskorty, który przy pomocy podtrzymujących go, pod ramiona przyjaciół zaczął biec w stronę szpitala św. Jakóba.

Przypuszczano, iż ten doskonały pływak jeszcze raz spróbuje rzucić się do Wilji, by uchronić się od aresztowania go przez patrol. Na wszelki wypadek przybyłe pogotowie ratunkowe skierowano w stronę szpitala św. Jakóba. Jednakże uciekinier przy pomocy przyjaciół ukrył się w nadbrzeżnym składzie drzewa i gdy po pewnym czasie przybył silniejszy patrol żandarmerji i policja konna „bohatera” już nie było, i dopiero w dniu wczorajszym został przez żandarmerję aresztowany.

Podburzających tłum: Ingiewicz Józefa, Stanisława Franciszka, Semczyskiego Bronisława i Rymkiewicza Władysława aresztowała policja i w dniu dzisiejszym zostali oni przekazani do dyspozycji sędziego śledczego

Podburzających tłum: Ingiewicz Józefa, Stanisława Franciszka, Semczyskiego Bronisława i Rymkiewicza Władysława aresztowała policja i w dniu dzisiejszym zostali oni przekazani do dyspozycji sędziego śledczego

Jednostki, które swemi nieopieczalnymi występami mogły doprowadzić do groźnych ekscesów, a nawet rozlewu krwi, winne być surowo ukarane.

Z drugiej zaś strony podkreślić musimy, iż brak należytego współdziałania ze strony policji jak również i bierność znajdujących się tam wojskowych, których obowiązkiem było dopomóc patrolowi i kilku zaledwie posterunkowym p. p., w dużej mierze osmiała do wybryków tłumy złożonego w przeważnej części z najgorszych szumowin i to przeważnie w stanie podchmielonym, co należy potępić jak najsurowiej.

Jednostki, które swemi nieopieczalnymi występami mogły doprowadzić do groźnych ekscesów, a nawet rozlewu krwi, winne być surowo ukarane.

Z drugiej zaś strony podkreślić musimy, iż brak należytego współdziałania ze strony policji jak również i bierność znajdujących się tam wojskowych, których obowiązkiem było dopomóc patrolowi i kilku zaledwie posterunkowym p. p., w dużej mierze osmiała do wybryków tłumy złożonego w przeważnej części z najgorszych szumowin i to przeważnie w stanie podchmielonym, co należy potępić jak najsurowiej.

Problem Pan-Europy.

Problem Pan-Europy! Stary to znamy o tragicznym obliczu. Zawsze zjawiał się w chwili zło-wroglej, grożącej zagładą Europie, lub też był ideą, gwiazdą przewodnią geniuszu, który się wcielał, bądź w postać wybranego człowieka lub tego narodu, który w danym historycznym momencie stawał się soczewką, skupiającą w sobie wszystkie promienie energii twórczej i bohaterstwa indogermanskiej rasy. Tkwiły one w ludach Europy utajone—rozproszone i bezwładne, z utęsknieniem wyczekując Mistrza, który by potrafił je skupić i wskazać im kierunek działania.

Problem Pan-Europy! Ależ on istniał od samego zarania jej historii, a powstawał jak meteor, oświecając na chwilę nieprzebrane mroki i gasł po wykonaniu czynu, który zawsze odwracał kartę historii i stawał się słupem milowym w zawiłym i niezrozumiałym pochodzie ludzkości.

Wcielała się ta idea w postać Aleksandra Wielkiego, jego konie i miecza, którym rozciął węzeł

gordyjski, — przyberała kształty tjary Grzegorza VII w Canossie, habitu maiznego Piotra z Amiens herolda wojen krzyżowych,—ryczy w rewolucji francuskiej—szlachetnego Dantona i krwawego Marata lub wreszcie konała z małym kapralem w przestworach oceanu na bezludnej skale Św. Heleny.

Ideę tej służyły rzymskie cesary, dążąc do uniwersalnej monarchji—wyrazem jej był Karol Wielki, wskrzesiciel Świętego Imperjum Rzymsko-Niemieckiego,—Karol V, w którego posiadłościach słońce nie zachodziło i Filip II z ks. Alby i Św. Inkwizycja. Zaczęli o tę ideę Richelieu, Gustaw Adolf, Wallenstein, Ludwik XIV—słowem „wlewu, wielu powołanych, lecz mało wybranych”. Do rzędu szczupłego grona „wybranych” przeznaczanie powoływało kilkakrotnie geniusz ludów, zamieszkujących dzisiejszą Francję. Jej—spadkobierczyni, obok celtyckiej, greko-italijskiej dziedziny ducha, a po części i krwi przypadła kilkakrotnie trud i zaszczyt uratowania zachodniej cywilizacji od zagłady i niewoli.

W roku 451 na katalońskich płaszczyznach około „Chalons nad Marną” zetknęły się nieprzebrane

hordy Attyli z koalicją franko-rymsko-germańską, a podanie nie-sie, że bóg był tak straszny i nieublagany, że jeszcze 3 dni po bitwie walczyły ze sobą duchy poległych w przestworach powietrznych, 200,000 trupów legło na polu walki, ale Attyla pokonany musiał się cofnąć na równiny Cisy i Dunaju, i Europa ocalała od jarzma Hunnów.

I znow w 732 r. w zaciętej bitwie pod Tours i Poitiers uratował Karol Martel ze swoimi Frankami Europę od zalewu Islamu. I tu walczone z równą zaciętością—20 razy atakowali Maurowe szeregi Franków i 20 razy byli odparci.

Pod naciskiem grozy i strachu krystalizowała się idea Pan-Europy i znikła jak słońce w mrokach nocy, jakby na potwierdzenie słów Szyllera „Murzyn spełnił swą powinność, Murzyn może odejść”. I odchodził, — a noc i ciemność zalegały znow krainy romańsko-germańskie.

I znow zakładał podwaliny Pan-Europy Karol Wielki, — i znow brali się za bary, walcząc o hegemonję—Imperjum Rzymskie z Papięciem, a w słonecznej Italji ich satelici „Ghibellini z Gwelfami”, — Imperjum z Reformacją i wreszcie

Św. Imperjum z królem arcy-chrześcijańskim. Walki tych potentatów stanowiły oś i koło zębate, o które zahaczała się cała ówczesna polityka innych państw.

Pod tym kątem tworzyły się przymierza i wojny tak przewlekłe i okrutne jak 30 letnia, gdzie wyznaczenie tak ściśle spleści się z mieczem, wreszcie jak 7 letnia, która postawiła Prusy w rzedzie mocarstw, — i umożliwiła Wilhelmu II wywołanie wojny światowej.

Rok 1914 i bitwa „nad Marną” stanowią ostatnie ognie łańcucha, którym Wilhelm II pragnął opasać Europę i uczynić z niej wasalą Pruso-Niemiec.

Już w kilka lat po Sedanie (w 1875 r.) chciał Bismarck rzucić się powtórnie na Francję i zgotować jej los Kartaginy i jedynie stanowcze słowa Aleksandra II i wrodzona skromność, ludzkość i pokojowość Wilhelma I pokrzyżowały plany Bismarcka.

Zresztą Niemcy wówczas jeszcze nie były przygotowane dowalki na 2 fronty, jeszcze nie było przymierza z Austrią i Włochami, — ale w Berlinie wojna była przewidziana,—sposobiono się do niej cicho, lecz systematycznie, aż na-

reszcie znalazł się na tronie prusko-niemieckim nowożytny Attyla, mający w sobie coś z Nerona.

Wilhelmu II obce były skrupuły ojca i dziada (Fryderyka III i Wilhelma I) Pan i władca samowładny świetnej machiny administracyjno-militarnej, działającej z precyzją chronometru na którą składały się wieki pracy Kurfiów i margrabiów brandenburskich, bez namysłu wywołał pożar światowy i wnet „Liege”, „Kalisz”, „Preusskerem” i tysiące glistacz i gruzów ukazały przerażonemu światu, istotną pruską metodę obecnej wojny. Zdało się, że żadna siła nie jest w stanie oprzeć się temu gradowi pocisków z ognia i żelaza na lądzie, morzu i powietrzu—i że lada chwila straszna ta machina zdruzgotce świat.

I niechybnie tak by było, gdyby nie bohaterstwo Belgji, gdyby nie geniusz Francji, który w 1914 roku znowu w historycznej okolicy „nad Marną” (jak ongiś w 451 roku) zmusił żelazne zastępy germańskie nowożytnego Attyli do odwrotu i wskrzesił problem Pan-Europy, pogrzebany na polach Waterloo i troskliwie zabalsamowany przez Metternicha i Święte Przymierze.

Wojna światowa jak stęp ogni- sty znaczy nowy okres dziejowy i pchnęła Europę na nowe tory, na któreby sama nieprędko trafiła, utonąwszy w drobnej, niedziej, bezdusznej i parafjańskiej polityce fałszu, kłamstwa i nienawiści. Po-wojenna Europa nie chce jednak pamiętać o tej prawdzie, że jedynym i istotnym warunkiem jej istnienia—są jaknajdalej idące ułatwienia w dziedzinie komunikacji i wzajemnej wymianie produktów i że w tym kierunku musi iść całe prawodawstwo, torując drogę traktatom handlowym i unjom celnym i politycznym. Tak jak obecnie duszą się wszyscy z osobna i po-społu, a rezultatem jest ogólna apatia, bezrobocie i nędza.

Nic nie pomogą cuda techniki, gdy zabita jest ochota i radość życia, a w umysłach ogółu panuje wzajemna nienawiść i niepokój o jutro.
Cóż z tego, że ludy zyskały wolność polityczną, skoro popadły w niewolę ekonomiczną i osobistą, — i łatwo może się ustalić myśl, że jednak przy olbrzymich konglomeratach państwowych przedwojennych łatwiej i szerzej było żyć i oddychać. (D.c.n.)

Życie gospodarcze. Produkcja i spożycie cukru w Polsce.

Polska dla utrzymania swej kultury rolnej musi mieć duże plan-tacje buraka cukrowego i dużą produkcję cukru.

Cukrownie w Polsce istniały od dawna, produkcja zaś cukru w czasach przedwojennych była znaczna.

Posiadaliśmy ogółem cukrowni: w Królestwie Polskiem 54 „ Wielkopolsce 25 „ Małopolsce 2 „ na Kresach 5 „ Śląsku Cieszyńskim 1

czyli razem 87 fabryk, które prze-rabiały buraki z następujących obszarów plantacyjnych:

Królestwo Polskie	79.004 ha
Wielkopolska	79.896 „
Małopolska	6.008 „
Kresy	8.086 „

i wytwarzały następujące ilości cukru:

	centn. metr.
Królestwo Polskie	2.341.226
Wielkopolska	2.883.262
Małopolska	134.945
Kresy	210.367
Razem	5.569.800

Czyli w okrągłych cyfrach 560.000 tonn cukru.

Wyprodukowanie takich ilości obecnie dążyć nie możemy, nietylko zaspokojenia całkowicie bez wszelkich ograniczeń spożycia wewnętrznego Polski, lecz pozwoliłoby jeszcze na wywieżenie 100 do 200 tysięcy tonn zagranicę.

Po wojnie czynnych cukrowni na całym terenie państwa mamy 72 z produkcją cukru surowego w tys. q w kompanjach:

r. 1922/3	3.151,1
„ 1923/4	4.144,1
„ 1924/5	5.346,2
„ 1925/6	5.957,7
„ 1926/7	5.805,2

Spożycie jednak cukru w kraju jest bardzo małe i znaczną część Polska musi eksportować (około połowy produkcji) po cenach ryn-

ku światowego, które często nie dają wcale zysku, to też odpowiednio wyróżnia to przemysł cukro-wniczy wysokimi cenami na rynku wewnętrznym, wymagając dla swej produkcji wysokiej ochrony celnej.

Rozwiązaniem sprawy byłoby zwiększenie popytu na rynku kra-jowym, o którym się tak dużo mó-wi, czyli zwiększenie konsumpcji w-ewnętrznej, która w Polsce jest nie-prawdopodobnie niska a w ciągu lat ostatnich konsumpcja cukru wzra-sta w Polsce bardzo wolno.

W roku 1924-5 konsumpcja wy-noсила 9,2 kg. na głowę, w roku 1925-6 — 9,7 kg., a w r. bież. 1926-7 prawd. około 11 kg. na głowę. W porównaniu do innych Państw są to liczby małe, stawia-jące Polskę na ostatnim miejscu.

Dania spożywa — 47 kg. na głowę, Stany Zjednoczone — 45, Anglia—40, Holandia—33, Szwecja 30, Czechosłowacja — 28, Francja — 25, Niemcy 20.

Powstaje pytanie: Co jest przy-czyną tak małej konsumpcji w Pol-sce? — W pierwszym rzędzie natu-ralnie cena cukru, jego drożyzna na polskie warunki gospodarcze i naszą siłę nabywczą.

Akcyza również jest u nas za-wysoka i hamuje w porównaniu z innymi państwami rozwój konsum-cji.

Jednocześnie wskazać należy, że zamało cukrownie przejawiają Inic-jatywę dla zwiększenia konsumpcji przemysłowej. Ostatnio wskutek drożyzny cukru upadają fabryki win owocowych, fabryki przetwo-rów owocowych i soków, tak samo mało jest zainteresowania spr-awą produkcji mleka skondensowa-nego, gdyż sprowadzamy nasz cu-kier eksportowy w skondensowa-nem mleku duńskim z powrotem.

O przemysle cukierniczym na-piszemy osobno. K. B.

Wieści i obrazki z kraju. Miliony zysku z osuszenia Polesia.

Niedawno polska opinia publiczna została zelektryzowana wiado-mościami o odkryciu złota na Pole-siu. Jak się zdaje, istotnie nawet jest tam trochę złota w przypackim piasku. Czy jednak optaci się jego wydobywanie, to inne pytanie. Prawdziwe góry złota, któreby można przywozić w zamian za wywożone z odwodnionego Polesia jarzyny, mięso, masło, ser i mleko, napew-no przyemną ów złoty metal z ło-żyska Prypeci...

Problem osuszenia Prypeci, a w związku z tym wewnętrzna kolonizacja polska, nerzuka się z ka-żdym dniem coraz wyraźniej. Pol-ska dusi się w nadmiarze ludno-ści. Nie mówiąc o 300 tys. bezro-botnych, posiadamy również bez-robotnic wiejskie.

Kolonizacja Polesia rozwiąza-łaby też w znacznej części i kwestję naszej emigracji. Ameryka jest tak jak gdyby na długie lata dla nas zamknięta. Emigracja sezonowa, szczególnie francuska, omal że wię-ciej szkody i przykrości przynosi, niż pożytku. Niewiadomo też, czy jeszcze długo Francja, oraz inne kraje, będą potrzebować polskich rąk do pracy. Wprowadzenie ma-szyn, udoskonalenie kultury rolnej pociąga za sobą zmniejszenie uży-cia siły rąk.

Jak więc przedstawia się reali-zacja osuszenia i zaludnienia Pole-sia? W sprawie tej nie jesteśmy już zdani więcej na domyśly i kombinacje. Istnieje bardzo grun-towna i źródłowa praca, książka, wydana przez Ligę Narodów, a na-pisana przez wybitnych techników wodnych Amerykanina J. Casse, Francuza H. Watiera i Holendra G. P. Nijhoffa. O wynikach eksperty-zy tych trzech specjalistów, pi-saliśmy już w swoim czasie pobież-nie. Warto tutaj przypomnieć głów-ne te dane.

Całe Polesie przedstawia obszar przeszło 6 mil. ha. W całym tym kraju blisko dwa razy tak dużym jak Holandia, mieszka dzisiaj led-wo milion 200 tys. mieszkańców. Tymczasem Holandia liczy 6 mil. mieszkańców.

Naturalnie nawet w bardzo da-lekiej przyszłości, nawet gdyby na-prawdę znaleziono w Prypeci p-kiłki złota, niema mowy, ażeby całe to zagłębienie osiągnęło gęstość równą zaludnieniu Holandji. Nato-miast w miarę osuszania Polesia, ekspersi są przekonani, że w cią-gu prac, trwających 10 lat, można by co rok osadzać conajmniej 100 tys. ludności włościańskiej. Nie wchodzi tu w rachubę ta ludność, którzyby się osiedlali po miastach, a którą można liczyć przynajmniej na 30 proc. ludności wiejskiej.

W technicznie wykonaniu, eks-perci przewidują dwa plany osu-szenia Polesia: wielki i mały. W wielkim planie należałoby odpo-wiednio sprostować łożysko Pry-

peci z obecnych 199 km. na 120, powiększyć wskutek tego jej spa-dek, przez co znacznie obniżyłoby się łożysko i zwierciadło wody pod Mozyrzem i powyżej niego. Powy-konaniu tych robót, należałoby przystąpić do pomniejszych prac. Niestety, pewna część tych prac musiałaby być wykonana poza granicami Sovietów. W tym wy-padku, trzeba by uzyskać porozu-mienie z naszym wschodnim są-siadem. Czy to jest w obecnych wa-runkach do zrobienia — trudno dziś odpowiedzieć.

Pozostaje więc możliwość wy-konania drugiego planu, mniejsze-go, który polega na tem, żeby u-porządkować rzeki, nadające się do żeglugi, a stanowiące drenaż pierw-szej klasy dla całego basenu. Kosz-ta tych prac przedstawiałyby się następująco:

- 1) Uporządkowanie Prypeci od Pińska do granicy rosyjskiej 25 mil. zł.,
- 2) kanału Bug-Dniepr 40 mil. złotych,
- 3) 50 km. Styru 8 mil. zł.,
- 4) 20 km. Horynia 4 mil. zł.,
- 5) odcinka Jasiołdy od ujścia do kanału Ogińskiego 3 mil. zł. czyli razem 80 mil. zł.

Uregulowanie innych rzek obli-czają na 93 mil., a wykopanie ro-wów na 23 mil. zł.

Tak więc ten mały plan koszt-owałby około 200 mil. zł. Jedna-kowoż znacznie więcej, bo 225 mil. trzeba by wydać na drenażowe oszczędnym działek. Do drena-wania nadaje się półtora miliona ha, po 150 zł. na 1 ha, co czyni 225 mil. zł.

Tego wydatku państwo nie mu-si jednakowoż pokrywać. Ponie-waż drenaż gruntów podnosi ich wartość o kilkadziesiąt procent (1 ha łąki zabagnionej przedstawia wartość 100 zł., a odwodnionej 400 zł.), więc koszt drenażowania mogłoby i powinnyby pokryć sami właściciele gruntu. Osiągnięcie po-żytki hipotecznej nie byłoby w tym wypadku rzeczą trudną.

Tak więc państwo musiałoby wydać 200 mil. zł. Abstrahując od tego, że ogólny stan gospodarczy kraju podniósłoby się przez zatrud-nienie ogromnej ilości bezrobot-nych, że odpadłyby grube sumy, wydawane tytułem zapomóg dla bezrobotnych, to wskutek odwod-nienia Polesia podniósłoby się też jego wydajność podatkowa tak, że owa nadwyżka podatków amoty-zowałaby tę zaciągniętą przez pań-stwo pożyczkę.

Na osuszenie Polesia powinna Polska wyteżyć obecnie wszystkie siły. Jest to wielka praca, prawie misja kulturalna, godna wielkiego narodu, która lepiej niż wszelka inna propaganda podniesie nasz prestige zagranicą i będzie najlep-szą odpowiedzią na destrukcyjną agitację Bolszewji.

SPOR T.

K. S. Trebic (Czechosłowacja) — K. S. Makabi 6:2 (5:0).

Rozegrane w dniu 27-VIII za-wody towarzyskie pomiędzy mi-strzem Moraw a drużyną Makabi przyniosły rozczarowanie licznie zebranej publiczności. Sądząc z wyników, osiągniętych przez K. S. Trebic z czołowymi drużynami eu-ropejskimi można było przy-puszczać, że goście zagraniczni po-każą rzeczywiście ekstra klasę piłkarską — tymczasem to, co zapro-dukowali, kwalifikuje ich na dobrą A klasową drużynę, nie wyróżnia-jącą się ani finezją w grze, ani też nieprzeciętnymi walorami poszczę-gólnych jednostek. Technicznie u-stępują niejednej drużynie polskiej, a taktyką też nie mogą zbyt im-pionować. Najlepszymi graczami w tej drużynie to: bramkarz, środko-wo pomocnik i lewy łącznik (bar-dzo dobry strzelec).

Drużynie gości przeciwstawiła Makabi swój normalny skład z re-zerwowym bramkarzem i naogół wyszła z tego spotkania z hono-rem (zwłaszcza po pauzie).

Gdyby nie wypadek z Birnba-chem kontuzjowanym w pierwszym kwadransie gry (nie brał udziału w grze do końca) wynik mógłby być jeszcze lepszy.

Bramki dla Makabi zdobył do-brze dysponowany w tym dniu Szwarc dla gości większość bramek strzelił lewy łącznik.

W drużynie Makabi wyróżnili się szczególnie: pr. skrzydłowy Te-welow cz, pomocnik Krakonowski lewy łącznik Szwarc i obrońca Kugel.

Sędziował p. Leszczyński. Pub-liczność 3000 osób.

Ognisko — 23 baon K.O.P. 7:1.

Ognisko urządziło prawdziwy pogrom Kopistom, którzy nie mo-gli sprostać bardziej rutynowanej i lepszej technicznie i taktycznie drużynie wileńskiej.

Pogoń—Reprez. 6 bryg. K. O. P. 2:2 (2:1).

W drugim dniu zawodów spor-towych K.O.P. odbył się towarzy-ski mecz pomiędzy Pogonią i dru-żyną repr. 6 brygady K.O.P., któ-ry przyniósł nieoczekiwany wynik remisowy.

Pogoń grała jak C klasowa drużyna i uzyskanie wyniku remi-sowego z KOP-em zawdzięcza szczęściu.

Ogólno-sportowe zawody K.O.P. w Wilnie.

W dniach 27 i 28 bm. odbyły się w Wilnie doroczne zawody spor-towe wszystkich brygad K.O.P. Osią programu były zawody lekkoatlety-czne i pięciobój wojskowo-spor-to-wo, ponadto zaś zorganizowane zo-stały pierwszego i drugiego dnia zawody piłkarskie pomiędzy dru-żynami K.O.P. i miejscowymi klubami.

W pięcioboju wojskowo-spor-to-wym, do którego stanęły zespoły 3 brygad (3, 4 i 6), zwyciężył ze-spół 4 brygady osiągając 200 punk-tów przed zespołem 6 brygady (323 pkt.). Zespół 3 brygady został zdyskwalifikowany.

Na program zawodów lekkoat-letycznych złożyły się prawie wszystkie biegi za wyjątkiem 10-u klm. i biegów rozstawnych, oraz 3 rzuty i 3 skoki.

Wyniki techniczne osiągnięto następująco:

Bieg 100 metr.: 1) kprl Stelma-chowicz (4 br.) 12,1 s., 2) pluton. Balcerowicz (1 br.), 3) plut. Glugla (3 br.).

Bieg 200 metr.: 1) kprl Stelma-chowicz 26,1 s., 2) szer. Giejda (4 br.), 3) szer. Rochter (2 br.).

Bieg 400 metr.: 1) plut. Rawicki (6 bryg.) 58,4 s., 2) kprl Piróg (6 br.), 3) sierż. Michałowski (4 br.).

Bieg 800 metr.: 1) kprl Maśliński (1 br.), 2:20, 2) kprl Lichwata (4 br.), 3) szer. Sobiesz (2 br.).

Bieg 1500 metr.: szer. Toma-szewski (6 bryg.), 4:51, 2) kapral Maśliński, 3) plut. Bosko (5 br.).

Bieg 5000 metr.: 1) sierż. Sibile-lak (4 br.) 15:39, 2) kapral Fiodo-rek (1 bryg.), 3) szereg. Ogrodnik (4 br.).

Bieg 110 metr. z płotkami: 1) plut. Czopiński (2 br.), 23 s., 2) kprl Lichwata (4 br.), 3) st. szer. Szałapski (6 br.).

Skok w dal: 1) plut. Czopiński 550 cm., 2) por. Kozłowski (5 br.), 540 cm., 3) kprl Piróg 500 cm.

Skok wwyż: 1) plut. Czopiń-ski 155 cm., 2) st. szer. Szałapski (6 br.), 145 cm., 3) st. szer. Stangen (1 br.) 145 cm.

Skok o tyczce: 1) plut. Czopiński (2 br.) 270 cm., 2) kapral Kołan (6 br.) 240 cm., 3) kapral Piróg 230 cm.

Rzut oszczepem: 1) st. szer. Stangen (1 br.) 40 mtr. 52, 2) kprl Krysiak (4 br.) 38 mtr. 27,

KRONKA MIEJSCOWA.

— O podniesienie uprawy lnu. W województwach północno-wschod-nich hodowla lnu stanowi jedną z poważniejszych gałęzi wytwórczo-sci rolniczej a wywóz włókna i sie-mienia lnianego odgrywa znaczną rolę w bilansie handlowym tych ziem.

Hodowcami lnu są prawie wy-lącznie drobni rolnicy, którzy nie posiadają ani wiedzy, ani odpo-wiednich środków i nie są w sta-nie postawić tej gałęzi wytwórczo-sci rolniczej na odpowiednim poziomie: uprawa lnu, przeróbka słomy lnianej, dobór siemienia na siew, sortowanie włókna — po-zostawiają wiele do życzenia. W celu uporządkowania stosunków, panu-jących w tej dziedzinie, odbywały się na Kresach Wschodnich kon-ferencje i na ostatniej konferencji, która miała miejsce w Wilnie w Oddziale Państwowego Banku Rol-nego w dniu 28 lipca r. b. — zo-stała powołana komisja z siedmiu osób dla zajęcia się badaniem spraw lniarskich i opracowania projektu organizacji instytucji, któ-rej zadaniem byłoby specjalnie opiekowanie się i kierowanie spr-awami lniarskimi na Kresach Wschodnich.

Dla posunięcia i umożliwienia pracy tej Komisji Komitet Prezyd-jalny Rady Nadzorczej Państwo-wego Banku Rolnego uchwalił ud-zelić tejże Komisji subsydjum w sumie zł. 5000 — na przeprowadze-nie w porozumieniu ze Stacją Doś-wiadczalną w Bieniakach bada-ń uprawy i przeróbki lnu oraz handlu włókna i siemieniem, pod warunkiem uprzedniego złożenia Bankowi planu zamierzonych prac doświadczalnych i powierzenia kont-rol nad wydatkowaniem tej sumy Dyrektorowi Państwowego Banku Rolnego Oddziału w Wilnie.

KRONKA KRAJOWA.

— Spółdzielcze kursy ko-respondencyjne. Dnia 1 paździer-nika r. b. rozpoczynają się prace na spółdzielczych kursach kores-pondencyjnych. Każdy kogo obcho-dzą sprawy spółdzielczości spo-żywców powinien się zapisać na spółdzielcze kursy koresponden-cyjne. Opłata minimalna 80 gro-szy za otrzymany wydrukowany wykład — korektę ćwiczeń oraz po-tocztowe. Każdemu więc udo-stępniony został zapis na kursy. Każdy więc może swą wiedzę uzu-pełnić w dziedzinie zagadnień prak-tycznych i teoretycznych spółdziel-czości spożywców. Zapisy na pierwszy trymestr przyjmowane będą do dnia 15 września r. b. Zgłaszający się po tym terminie będą mogli zacząć pracować z po-

RYNEK KRAJOWY.

— Rynek drzewny. W prze-myśle drzewnym panuje w dalszym ciągu bardzo pomyślna konjunktura, która z miesiąca na miesiąc się poprawia. Eksport drzewa wyka-zuje stały wzrost. W lipcu b. r. wywieźliśmy materiałów i wyrobów drzewnych o 3.724 tys. zł. więcej aniżeli w czerwcu b. r. Wskutek silnego popytu wzrosły ostatnio ceny papierówki i materiału tarte-go o 10 do 14%, kopalniaków o 5 do 7%, budulca świerkowego o 15%. Dowiadujemy się, że właściciele tartaków podjęli akcję u czynni-ków rządowych w sprawie zapo-bieżenia ujawnieniu dla gospodar-stwa narodowego wywozowi drze-wa nieobrobionego z Polski, gro-zącemu unieruchomieniem wielu gałęzi drzewnego przemysłu prze-twórczego. Między innymi, drzewny przemysł przetwórczy zażądał pod-wyższenia opłaty od wywozu drze-wa okrągłego, aby w ten sposób spowodować z jednej strony pota-nienie surowca drzewnego w kraju i umożliwić zaopatrzenie przemysłu krajowego w materiał po cenach wstrzymujących kalkulacje, z dru-giej zaś strony powstrzymać wzra-stający wciąż eksport surowca. Fabryki celulozy i papieru, które od początku b. r. pracują bardzo in-tensywnie, są mocno zaniepokoj-o-ne silnym wywozem papierówki, który może w przyszłości odbić się bardzo niekorzystnie na dalszej pro-dukcji tych fabryk.

BRASŁAW. Pożar w m. Kozia-ny.

W Kozianach wybuchł pożar, wskutek czego spaliło się 8 do-mów, 7 stajen i inne zabudowania na szkódę szera Ichilczyka, Kle-mensa Krybieca, Lejby Ichilczyka, Nilki Hofmana, Abrama Woskowic-zna, Jankiela Wichryna i Mowszy Millera. W spalonych domach mie-sciło się 7 większych sklepów, któ-rych towar częściowo tylko urato-wano. Ogniem zagrożone było całe miasteczko. Straty wynoszą około 200.000 zł. Przyczyny pożaru na-rzaje nie ustalono, zachodzi jednak uzasadnione przypuszczenie, że w danym wypadku miało miejsce nieostrożne obchodzenie się z og-niem.

WILEJKA POW. Zabójstwo gajowego.

W nocy z 25 na 26 go bieżącego miesiąca na łące za wsią Szypki został zabity Jerzy Warawko, gajowy majątku Szyp-ki, gminy chocięfzycyckiej. Zab-ójstwa dokonano wystrzałem z broni palnej.

DZISNA. Kradzież koni.

Na szkódę Mikołaja Oguronia, miesz-kańca wsi Ogurnie, gm. głębockiej zaginęły dwa konie wart. 750 zł.

Polskiego T-wa Krzewienia Wiedzy Handlowej i Ekonomicznej

INSTYTUT NAUK

HANDLOWO - GOSPODARCZYCH W WILNIE

pod dyktando Jana Lachowicza.

Koedukacyjny Zakład Naukowy dla osób, które ukończyły co-najmniej 6 klas szkoły średniej ogólnokształcącej.

Kursy 2-letni. Początek lekcji — dnia 15 września 1927 r.

Informacje i zapisy w Sekretarjacie Instytutu, czynnym codzien-nie od g. 9 do 15 i od 17 do 19-ej. Adres tymczasowy: ul. Bi-skupia 12, lokal Szkoły Handlowej Męskiej. 5016—G

Papieri procentowe:		Cukier	4,87—4,90—4,80
Dolarówka	58,50—57,75—58,00	Wegiel	92,00
Pożyczka dolarowa	82,50—83,00	Nobel	49,00
Pożyczka kolejowa	102,50—102,75	Cegielski	39,00
5% poz. konwers.	62,00	Lilpop	29,75—29,50
5% konwersyjna kolej.	59,00	Mordziejów	9,00—8,80
8% listy zastawne Banku Gosp. Krajowego	92,00	Pocisk	2,15—2,12
Banku Rolnego	92,00	Starachowice	63,00—61,75
8% oblig. komun. Banku Gosp. Kraj.	92,00	Zawiercie	36,75
4 1/2 % ziemskie	56,50—56,00	Zyrardów	17,50
8% warszawskie	74,50—74,00	Borkowski	3,10—3,10
4,5% warszawskie	58,00		
8% ziemskie złotowe	77,50		
A K C J E:			
Bank Dyskontowy	132,50		
Bank Handlowy	123,00		
Bank Polski	136,50—137,50—137,25		
Bank Spółek Zarobk.	85,50—84,50		

Spełnij swój obowiązek IX-tą Olimpiadą 1928 r. Będzie wielką próbą sił polskiego sportu. Na IX Olimpiadzie wywalczymy dla Pol-ski miejsce odpowiadające jej wielkości i potęgze. Przyczyni się do zwiększenia szans na-rodowej reprezentacji. Polski Komitet Olimpijski

Bieg 200 metr.: 1) kprl Stelma-chowicz 26,1 s., 2) szer. Giejda (4 br.), 3) szer. Rochter (2 br.).

Bieg 400 metr.: 1) plut. Rawicki (6 bryg.) 58,4 s., 2) kprl Piróg (6 br.), 3) sierż. Michałowski (4 br.).

Bieg 800 metr.: 1) kprl Maśliński (1 br.), 2:20, 2) kprl Lichwata (4 br.), 3) szer. Sobiesz (2 br.).

Bieg 1500 metr.: szer. Toma-szewski (6 bryg.), 4:51, 2) kapral Maśliński, 3) plut. Bosko (5 br.).

Bieg 5000 metr.: 1) sierż. Sibile-lak (4 br.) 15:39, 2) kapral Fiodo-rek (1 bryg.), 3) szereg. Ogrodnik (4 br.).

Bieg 110 metr. z płotkami: 1) plut. Czopiński (2 br.), 23 s., 2) kprl Lichwata (4 br.), 3) st. szer. Szałapski (6 br.).

Skok w dal: 1) plut. Czopiński 550 cm., 2) por. Kozłowski (5 br.), 540 cm., 3) kprl Piróg 500 cm.

Skok wwyż: 1) plut. Czopiń-ski 155 cm., 2) st. szer. Szałapski (6 br.), 145 cm., 3) st. szer. Stangen (1 br.) 145 cm.

Skok o tyczce: 1) plut. Czopiński (2 br.) 270 cm., 2) kapral Kołan (6 br.) 240 cm., 3) kapral Piróg 230 cm.

Rzut oszczepem: 1) st. szer. Stangen (1 br.) 40 mtr. 52, 2) kprl Krysiak (4 br.) 38 mtr. 27,

KRONKA KRAJOWA.

— Spółdzielcze kursy ko-respondencyjne. Dnia 1 paździer-nika r. b. rozpoczynają się prace na spółdzielczych kursach kores-pondencyjnych. Każdy kogo obcho-dzą sprawy spółdzielczości spo-żywców powinien się zapisać na spółdzielcze kursy koresponden-cyjne. Opłata minimalna 80 gro-szy za otrzymany wydrukowany wykład — korektę ćwiczeń oraz po-tocztowe. Każdemu więc udo-stępniony został zapis na kursy. Każdy więc może swą wiedzę uzu-pełnić w dziedzinie zagadnień prak-tycznych i teoretycznych spółdziel-czości spożywców. Zapisy na pierwszy trymestr przyjmowane będą do dnia 15 września r. b. Zgłaszający się po tym terminie będą mogli zacząć pracować z po-

Dziś o godz. 16 dalszy ciąg zawodów.

(S.)

KRONIKA.

Wtorek 30 sierpnia
Dziś: Róży Lim. P.
Jutro: Rajmunda W.
Wschód słońca - g. 4 m. 33
Zachód " " g. 18 m. 44

OSOBISTE.

— Prezes Wileńskiej Izby Skarbowej p. Jan Malecki powrócił do Wilna z urlopu wypoczynkowego i objął urzędowanie. Interesantów p. prezes będzie przyjmował codziennie, oprócz środy, od godz. 13-jej do 14 1/2.

MIEJSKA.

— Wice-prezydent Warszawy w Wilnie. W niedzielę 28 b. m. rewizytował pobyt w Warszawie przedstawicieli naszego samorządu wice-prezenta stolicy p. Bogucki, który w dniu wczorajszym był podejmowany przez prezydium naszego Magistratu śniadaniem. Poza tem odbył on krótką konferencję z przedstawicielami wileńskiego samorządu, w której zwracał szczególną uwagę na konieczność roztoczenia opieki nad matką i dzieckiem, która to opieka w Warszawie stoi na bardzo wysokim poziomie. Oprócz tego reprezentant stołecznego samorządu zwiędził w towarzystwie prezydenta Wilna p. mec. Polejewskiego wszystkie urzędzenia miejskie z dziedziny opieki społecznej i spraw sanitarnych, w których to sprawach p. Bogucki jest wybitnym znawcą.

— Posiedzenie Rady Miejskiej. We czwartek 1 września b. r. w sali posiedzeń Rady Miejskiej odbędzie się drugie z rzędu samoistne posiedzenie, nowoobranej Rady Miejskiej z następującym porządkiem dziennym:

- 1) Projekt regulaminu obrad Rady Miejskiej.
- 2) Projekt regulaminu czynności radzieckich komisji przygotowawczych.
- 3) Wniosek w sprawie wszczęcia starań o zwiększenie ilości ławników z 4-cho do 5-ciu.
- 4) Sprawa wprowadzenia częściowego przymusu wodociągowego i kanalizacyjnego.
- 5) Sprawa zmiany przeznaczenia kredytu, wyasygnowanego w budżecie wydatków nadzwyczajnych z 1927/28 r. (§ 82) w kwocie 105.000 zł. na czasową stację oczyszczania ścieków przy zauł. Gazowym w sensie użycia go na inne roboty kanalizacyjne.
- 6) Wniosek w sprawie wyasygnowania kredytu na budowę szkoły powszechnej w Kuprzaniszkach.
- 7) Wniosek w sprawie wyasygnowania kredytu na pokrycie zwrotnych pracownikom miejskim 4 i 6% potrażeń w pierwszym półroczu 1926 r.
- 8) Sprawa organizacji komisji radzieckich.
- 9) Wybory przewodniczącego Rady Miejskiej przy rozpatrywaniu założeń na Magistrat lub jego członków.
- 10) Wybory członków Komitetu Rozbudowy m. Wilna.
- 11) Wybory przedstawicieli Rady Miejskiej i jego zastępcy do Państwowej Rady Kolejowej.
- 12) Wybory przedstawicieli Rady Miejskiej i jego zastępcy do Dyrekcyjnej Rady Kolejowej.
- 13) Wybory delegata do Wojewódzkiej Rady Ekonomicznej.
- 14) Wybory członka Rady Powszechnego Zakładu Ubezpieczeń.
- 15) Wybory przedstawicieli do Rady Opieki Społecznej.
- 16) Wybory przedstawicieli Rady Miejskiej do Komisji dla rewizji ksiąg lombardowych.
- 17) Wybory kandydatów na członka i jego zastępcę do Ko-

legium Wodno-Prawnego przy Urzędzie Wojewódzkim. 18) Wybory członka i jego zastępcy do Kolegium Wodno-Prawnego przy Urzędzie Komisarza Rządu. 19) Wybory delegacji dla sprawdzenia opłaconych kuponów i wylosowanych obligacji I i III pożyczek m. Wilna z 1902 i 1913 r. 20) Wybory delegatów Rady Miejskiej do Komisji Organizacyjnej Wystawy Ziemi Wschodnich. (S).

— Kiedy będą wypłacane zasiłki dla rodzin rezerwistów? Rozporządzenie o wypłaceniu zasiłków dla rodzin rezerwistów jest już dość dawno. Dużo rezerwistów już odbyło ćwiczenia, ale z wypłatą zasiłków jest gorzej. Rodziny tychże żelazją się od dość dawna do Referatu Wojskowego przy Magistracie. Przyjeżdżają z dalekich wsi, lecz napróżno. Referat Wojskowy przy Magistracie nie czyni i wypłat dotychczas nie uskutecznia, z tego powodu, że pan referent dotychczas nie ma jakichś tam druków, blankietów.

Na zapytanie jednego z rezerwistów, kiedy się ma zgłosić, p. referent odpowiedział, że sam nie wie, zresztą będzie podane w gazetach, jak otrzyma blankiety.

Wartoby, ażeby miarodajne władze zajęły się tą sprawą, iżby Referat Wojskowy przy Magistracie otrzymał nareszcie te blankiety, bez których nie może przyjmować podań od rodzin rezerwistów na przyznane im przez Ministerstwo zasiłki, nie trzeba, też zatrudniać ludzi przyjeżdżających z odległych miejscowości w tej sprawie, którzy się zgłaszają do tego Referatu i odchodzą nie zadowoleni, straciwszy czas napróżno. (M).

— Redukcji urzędników w Magistracie nie będzie. Parę dni temu przewodniczący Związku Pracowników Miejskich odwiedził prezydenta miasta p. mec. Polejewskiego celem poinformowania się ile jest prawdy w informacjach pewnej części prasy wileńskiej o mającej jakoby w Magistracie nastąpić masowej redukcji urzędników.

P. prezydent miasta wyjaśnił, że wszystkie informacje prasy na temat mającej rzekomo nastąpić masowej redukcji urzędników Magistratu są zupełnie bezpodstawne. Coprawda drobna redukcja urzędników w Magistracie będzie miała miejsce, ale Magistrat zamierza zorganizować cały szereg nowych przedsiębiorstw, w których będą zatrudnieni pracownicy zbędni w obecnych wydziałach i przedsiębiorstwach magistrackich. Wreszcie ta minimalna redukcja jaka będzie musiała być przeprowadzona dokonana będzie za wiedzą i w porozumieniu ze Związkiem Pracowników Miejskich. (cz).

— W sprawie tramwajów elektrycznych w Wilnie. Magistrat m. Wilna otrzymał od warszawskiej firmy „Sila i Światło” ofertę na budowę i eksploatację tramwajów elektrycznych w Wilnie. Magistrat wysłał prawdopodobnie do Warszawy swych przedstawicieli dla omówienia warunków złożonej oferty. (S).

— O chodnik na ul. Wivulskiego. Dyrekcja koedukacyjnego gimnazjum im. Czackiego zwróciła się onegąd do Magistratu m. Wilna z prośbą ułożenia chodnika na ul. Wivulskiego obok gmachu gimnazjum. (S).

— Uwagde nowego Magistratu. Stosunki w Wileńskiej Straży Ogniowej, jakie zapanowały od chwili objęcia rządów przez p. Waligórę niejednokrotnie już były poruszane na łamach „Kurjera Wileńskiego”. Niestety były Magistrat przechodził nad nimi do porządku dziennego, tolerując ludzi z własnego obozu endecko-chadeckiego, chociażby oni zdolnościami organizacyjnymi i wykształceniem fachowym zupełnie nie odpowiadali zajmowanym stanowiskom. Ostatni jednak fakt musi zwrócić szczególną uwagę odnośnych władz miejskich na działalność Wileńskiej Straży Ogniowej. Oto w niedzielę o godz. 23 m. 30 wybuchł pożar przy ul. Wikomskiej. Zawiadomiona o tem Straż Ogniowa po krótkich debatach postanowiła pospieszyć poszkodowanym z pomocą. Gdy jednak samochód strażacki w szalonym pędzie mijał nowobudujący się gmach kinematografu Polskiego Białego Krzyża przy ul. Wileńskiej i skręcał na ul. Cicha pijany szofer, nieiaki Osniński, stracił już ostatnie panowanie nad rozpedzoną maszyną, wywracając na bruk śpieszących z pomocą strażaków, w tej liczbie i zastępcę p. Waligórę, który chwilowo bawi na urlopie. Skutki karygodnej nieuwagi zastępcy komendanta Straży Ogniowej, który pozwolił na prowadzenie samochodu pijanemu szoferowi były nader tragiczne. Dwóch strażaków, a mianowicie Brodow Antoni i Frackiewicz Adam odnieśli bardzo silne obrażenia ciała i w stanie zagrożającym ich życiu zostali odwiezieni przez pogotowie ratunkowe do szpitala św. Jakóba, dwóch innych lżej rannych pogotowie opatrzyło na miejscu.

Daleko nieodosobniony ten fakt musi nareszcie przyczynić się do sanacji stosunków w Wileńskiej Straży Ogniowej. (s)

— Uwadze handlujących. Wileński Okręgowy Urząd Miar ponownie informuje, że właściciele zakładów handlowych, trudniący się sprzedażą narzędzi mierzniczych winni posiadać koncesje na prawo sprzedaży tych narzędzi. Przy wykrywaniu nielegalnej sprzedaży narzędzi mierzniczych właściciele zakładów będą pociągani do odpowiedzialności sądowo-karnej, przycem sprzedawane narzędzia mierznicze będą zatrzymywane jako dowody rzeczowe.

Powyższe stosuje się i do sprzedających liczniki energii elektrycznej.

WOJSKOWA

— Na pograniczu północno-wschodnim. Dowódca K. O. P. gen. Minkiewicz w towarzystwie szefa sztabu pułk. Maruszewskiego dokonał inspekcji części pogranicza sowieckiego (od Krasnego do granicy łotewskiej), oraz łotewskiego i litewskiego.

Z inspekcji tej otrzymaliśmy garść informacji, które obrazują wiernie obecne stosunki na Kresach.

W pierwszym rzędzie należy podkreślić wielkie wysiłki władz administracyjnych w kierunku wzmożenia ruchu budowlanego i naprawy dróg i rzeczywiście stan tych ostatnich znacznie się poprawił, posunęła się również budowa szosy Lida—Wilno, odbudowano wiele mostów, nawet po wsiach; pow. wilejskiego pobrukowano drogi, dotąd w okresie roztopów wiosennych i szarug jesiennych — niedostępne. Nastroj ludności naogół lojalny. Warunki ekonomiczne ludności po-

prawiają się, przyczynia się do tego również bardzo dobre urodzaje, szczególnie żyta i jarych.

Co do służby pogranicznej, to z uznaniem należy podkreślić dobrą postawę i wysoką kulturę naszego żołnierza, mimo braków, w jakich niejednokrotnie się znajduje, szczególnie, jeżeli chodzi o granicę litewsko-łotewską. Należy stwierdzić zle zakwaterowanie straż. Żołnierze mieszczą się w prywatnych budynkach, bądź na podstawie dowolnych umów z ludnością, bądź też na drodze ustawy o zakwaterowaniu. W ten sposób i ludność miejscowa ponosi wielki ciężar.

Dowództwo K. O. P. robi starania, aby w budżecie korpusu na rok przyszły wstawić znaczniejsze sumy na budowę strażnic na pograniczu łotewskim i litewskim.

SPRAWY SZKOLNE.

— Rozpoczęcie roku szkolnego 1927/28 w szkołach powszechnych m. Wilna. Rozkład nabożeństwa w dniu 1. IX 1927 r. (czwartek) dla szkół powsz. m. Wilna jest następujący:

- I. Szk. Nr. 6, 9, 10, 13, 24, 27 i 32 u św. Rafała o godz. 9.
- II. Szk. Nr. 2, 4, 16 w kośc. Niepok. Pocz. N.M.P. na Sołtaniszkach o g. 9.
- III. Szk. Nr. 11, 15, 23, 25, 39 i 46 w kośc. po-Bernardyńskim o godz. 9.
- IV. Szk. Nr. 3, 5, 33, 38, 41, 45 i 48 w Ostrzej Bramie o g. 9.
- V. Szk. Nr. 23, 31, 34, 18, 43, i 51 w kośc. Wszystkich Świętych o godz. 9.
- VI. Szk. Nr. 26, 30 u OO. Salezjanów (ul. Dobrej Rady) o g. 9.
- VII. Szk. Nr. 1, 14, 22 i 37 u św. Jana o godz. 9.
- VIII. Szk. Nr. 50 w Kalwarji o godz. 9.

— Osobne klasy ósme dla eksternów przy szkołach prywatnych z prawami publiczności. Do Kuratorium wpływają liczne podania od młodzieży, która ukończyła ósmą klasę prywatnych szkół, bez praw publiczności, z językiem wykładowym hebrajskim lub żydowskim, o przyjęcie do ósmej klasy prywatnych gimnazjów z prawami. Spełnienie tych próśb masowych wpłynęło na obniżenie poziomu nauki w klasach ósmych szkół, które nabyły już prawa, i dlatego Kuratorium na to zezwolić nie może; z drugiej strony, pragnąc młodzieży, zgłaszającej się umożliwić należyte przygotowanie się do matury w języku polskim, zezwoliło Kuratorium tutejszym gimnazjom prywatnym na otwarcie osobnych klas ósmych dla tych uczniów, jako eksternów.

Dla uniknięcia jednak wszelkich nieporozumień, do czego mogą się też przyczynić bałamutne ogłoszenia poszczególnych dyrekcji, Kuratorium stwierdza, że klasy te nie będą miały żadnych praw i że uczniowie tej klasy specjalnej będą ewentualnie zdawali egzamin dojrzałości przed zwyczajną Komisją, utworzoną przez Kuratorium, dla eksternów.

— Egzamina wstępne w Liceum im. Filomatów (z prawami szkół państwowych) odbędą się 1-go i 2-go września.

Podania do liceum ogólnokształcącego i liceum handlowego przyjmują kancelarja szkolna (ul. Żelazowa 1 m. 2) Codziennie od 10-jej do 2-iej pp.

Z KOLEI.

— Ulgi przejazdowe dla żon kolejarzy. Z ulg przejazdowych kolejarzy mogą korzystać żony pracowników kolejowych, czynnych i emerytowanych, tylko w tym wypadku jeśli pozostają we wspólnym pożyciu, niezależnie od tego czy mają własne źródła utrzymania czy nie.

Z ulg tych jednakże nie mogą korzystać żony pracowników sądowo separowane. (i)

— Dodatki za służbę nocną spisywaczom wagonów. Władze kolejowe wyjaśniły, iż dodatki za nocną służbę należy wypłacać spisywaczom wagonów tak pełniącym służbę na placu, jako też prowadzącym ewidencję nadeszłych i odeszłych wagonów. (i)

— Brak wagonów towarowych krytych. Na wileńskiej stacji towarowej w ostatnich czasach dawał się bardzo znacznie odczuwać brak wagonów towarowych krytych.

Jak nas informują wagony te nadejdą w większej ilości w początkach września r. b. (i)

SPRAWY CELNE

— Zwolnienie od opłaty stempowej. Departament Cel Ministerstwa Skarbu wydał okólnik wyjaśniający, iż zaświadczenia wydawane przez urzędy celne na przywożone z zagranicy walory jako to: pieniądze w gotówce, czek, przekazy, akredytywy, weksle i wszelkie zobowiązania pieniężne zarówno w walucie zagranicznej jak i polskiej wolne są od opłaty stempowej. (i)

OPIEKA SPOŁECZNA.

— Pomoc państwowa dla dzieci i starców województwa wileńskiego. Ministerstwo Pracy i Opieki Społecznej zawiadomiło Wileński Urząd Wojewódzki, że Ministerstwo wyasygnowało na bieżący miesiąc 11,325 złotych dla wileńskich instytucji opieki nad dzieckiem oraz 2,425 złotych dla instytucji opiekujących się niezdolnymi do pracy starcami.

W najbliższych dniach p. wojewoda Raczkiewicz dokona według swego uznania podziału powyższych sum pomiędzy poszczególne, mogące wchodzić w rachubę, instytucje. (cz)

— Wypłata zasiłków bezrobotnym pracownikom umysłowym. W dniu wczorajszym Obwodowe Biuro Funduszu Bezrobocia w Wilnie dokonało wypłaty zasiłków bezrobotnym pracownikom umysłowym z państwowej akcji do różnej z miesiąc sierpień. Zasiłki przyznane zostały 520 petentom na ogólną sumę 30 000 zł. (s)

SPRAWY ROBOTNICZE.

— Bezrobocie w ubiegłym tygodniu. Podług ostatnich oficjalnych danych zaczerpniętych z Państwowego Urzędu Pośrednictwa Pracy stan bezrobocia w ub. tygodniu t. j. za czas od 22 do 27 b. m. przedstawiał się w sposób następujący: robotników metalowych—188; robotników budowlanych—362; innych wykwalifikowanych—937; niewykwalifikowanych—302; robotników rolnych—227 i pracowników umysłowych—1141. Razem 3757 bezrobotnych zamieszkałych na terenie całego województwa wileńskiego. Z czego uuprawnionych do pobierania zasiłków w Obw. Biurze Funduszu Bezrobocia jest 651 bezrobotnych, którzy dzielą się na robotników

fizycznych w liczbie—185 i pracowników umysłowych—466.

Z czynności Państw. Urz. Pośr. Pr. odnotować należy, iż Urząd ten w ciągu ub. tygodnia skierował do pracy 59 miejscowych kandydatów na własne miejsca wolne i zapośredniczył—29 takichże kandydatów.

Jeżeli chodzi o liczbę bezrobotnych, zamieszkałych wyłącznie na terenie m. Wilna, to przeprowadzona w końcu ub. tygodnia rejestracja wciągnęła na listę: 3607 bezrobotnych, w tej liczbie mężczyzn—2502 i kobiet—1105.

W porównaniu z tygodniem poprzednim bezrobocie się zmniejszyło o 30 osób. (s)

— Kto może otrzymać pracę Państwowy Urząd Pośrednictwa Pracy w Wilnie może zatrudnić 170 osób, przeważnie robotników rolnych i leśnych i służby domowej. (s)

Teatr i muzyka.

— Teatr Polski (sala „Lutnia”). „Maleństwo” ukaże się jeszcze dwa razy, t. j. dziś i jutro w premierowej obsadzie.

— Wileński T-wo Filharmoniczne (ogród po-Bernardyński). Dziś 30 sierpnia r. b. o godz. 8 wiecz. koncert popularny Wileńskiej Orkiestry Symfonicznej pod dyr. Kazimierza Wikomskiego znakomitego wioloncisty i dyrygenta z udziałem solisty: prof. A. Kontorowicza.

W programie: Noskowski, Grieg, Sarasate, Gounod i inni.

— Zarząd chóru muzycznego „Echo” uprasza swych p. członków o przybycie do sali prób przy ul. Oranżeryjnej 3 na dzień 1. IX 27 r. o godz. 19-jej na pierwszą próbę.

Na wileńskim bruku.

— Rabunek. Na przechodzącego ul. Kolejową Suchowicza Michała napadło 3 osobników i zrabowało 40 zł. gotówką oraz zegarek firmy „Cyma”. Osobnicy ci zostali schwytani i doprowadzeni do komisariatu, gdzie nazwali się: Gumowski Paweł, zam. Bukowa 10, Sawicki Henryk zam. Klonowa 30 i Mieczewski Antoni zam. Dobra Rada.

— Przywłaszczenie. Kuchla Ryszard zam. Wielka 26, zameldował policji, że Grumer Leon zam. w Lidzie, ul. Krzywa 35, przywłaszczył 1.172 zł. 50 gr. na szkodę firmy „Rychter i Robert”. Grumer został ujęty.

— Kradzież. Ginsburg Saloma zam. Wielka 28, zameldował policji o kradzieży różnej garderoby wart. 500 zł.

— Marij Izdebskiej zam. Nowogródzka 6, skradziono 28 zł. gotówką. Kradzież dokonał Rykiewicz Stanisław zam. wiesz Rokszany gm. niemieckiej, którego zatrzymano. Pieniądze odebrano i zwrócono poszkodowanej.

— Chełec Izak zam. Mickiewicza 22, zameldował policji o kradzieży przez nieznaną sprawcę z pomocą otwarcia drzwi podobnym kluczem różnej biżuterji, 4 weksli i marynarki gotowej ogólnej wart. 855 zł.

— Benckiemu M. zam. Bołtujska 14, skradziono z mieszkania za pomocą wyjęcia szyby w oknie 50 par podszew firmy „Prime” oraz jednego rondla miedzianego ogólnej wart. 350 zł.

— Suratowicz Antoni zam. Beliny 3, skradziono buki w wart. 20 zł. podczas pracy w maj. Zameczek gm. rzeszanskiej. Kradzież dokonała służąca z tegoż majątku Łapinska Jadwiga.

Rozmaitości.

— Ile jest warta żona, która zdradza swego męża? Sędzia angielskiego Sądu Najwyższego lord Hewart of Bury miał niedawno do rozstrzygnięcia sprawę rozwodową, w której zdradzoną przez małżonkę powód zażądał oprócz rozwodu jeszcze zwrotu strat w sumie 200 funtów szterlingów od uwodziciela swej polowicy. Uwodziciel ze swej strony używał wszelkich sposobów, aby uniknąć zapłacenia sumy żądanej.

Lord sędzia wydał w tym sporze decyzję następującą: „Ponieważ niema trybunału, któryby takie rzeczy takował, orzekam więc na mocy służącego mi prawa, że taka małżonka nie jest warta więcej jak 2 szylingi i 6 pensów”.

Kino-Teatr „Helios” Wileńska 38.

Chcąc dać możność obejrzenia arcyciekawego filmu p. t. „JAK POWSTAJE CZŁOWIEK”, najszerszym warstwom publiczności Dyrekcja postanowiła obniżyć ceny na wszystkie miejsca do 80 gr. Początek o godz. 11.15 w nocy. Miejsca oddzielnie dla pań.

Ogłoszenie.

Dowództwo 21 Baonu K. O. P. w Niemenczynie rozpisuje niniejszem nieograniczony przetarg na dostawę cieleb, artykułów żywnościowych i paszy od 1 października do 31 grudnia 1927 roku, z dostawą co 3 dni cieleb a co 10 dni artykułów żywnościowych i paszy do miejsca postoju 21 Baonu w Niemenczynie oraz do miejsc postoju pododdziałów, t. j. Plekiszki, Gliniszki i Orniany.

Rozprawa ofertowa odbędzie się w Kwatermistrzostwie 21 Baonu K. O. P. w Niemenczynie dnia 15 września r. b. o godz. 9-jej rano.

Termin wnoszenia ofert należyce na specjalnych drukach z załączonym 3/0 wadium, złożonym w Kasie Baonu oraz świadectwem przemysłowem i zaświadczeniami władz administracyjnych o solidności kupieckiej upływa dnia 15 września r. b. godz. 9 ta.

Oferty na oddzielną dostawę cieleb, artykułów żywnościowych i paszy do miejsc wyżej wskazanych są dopuszczalne.

Blizszych informacji udziela oficer żywnościowy 21 Baonu K. O. P.

Kwatermistrz 21 Baonu K. O. P. w Niemenczynie (—) König kapitan.

DRUKARNIA „PAX”
Ul. Św. Ignacego 5. WILNO.
Telefon Nr 5-93

Wykonuje wszelkie roboty drukarskie i introligatorskie szybko i dokładnie.

CZASOPISMA.
KSIĘGI RACHUNKOWE,
KSIĄŻKI i BROSZURY,
TABELLE, BILBET, PLAKATY,
DRUKI KOLOROWE I ILUSTRACYJNE
CENY NISZKIE.
WYKONANIE DOKŁADNE I SUMIENNE.

500—1500 dolarów posiadamy do ulokowania na pewne zabezpieczenie. Wileńskie Biuro Komisowo-Handlowe Mickiewicza 21, tel. 152 5129-B

„Optyk” zakład optyczno-okulistyczny, największy w Wileńszczyźnie, właśc. B. c. d. Oikienicy, Wilno, ulica Włoka 66. Wielki wybór fotograficznych przybiorów. Wydaje okulary po receptach Kasy Chorych. 1365-b

Krawiec męski W. Nagrodzki Wileńska 23, róg zaułka Dobroczyńskiego, przyjmuje OBSTALUNKI z własnych i powierzonych materiałów. Wykonanie solidne. P. p. urzędnikom na raty. 5148-G-1.

Czy zapisałeś się na członka L. O. P. P.?

INTERNAT

dla panienek kształcących się w zakładach naukowych w Wilnie otworzyły Siostry Misjonarki Św. Rodziny przy ulicy Wielkiej Nr. 15, m. 1

Tudzież PRZEDSZKOLE dla dzieci od 4—7 lat.

Warunki do omówienia na miejscu codziennie od godziny 10—12 rano i od 2—5 popołudniu. 5056 0

TARTAKU, mogącego dostarczać do Gdańska 1—2 wagonów miesięcznie desek heblowanych i szpuntowanych 26 i 30 m/m grubości na dyle podługowe poszukiwane. Dostawa stała, najchętniej z okolic Wilna. Oferty za podaniem ceny i terminów dostawy kierować pod „W.M. 914” do ekspedycji W. Meklenburg, Danzig, Joppengasse 5. 5143 R

Dama z dipl. Institut de Beauté Kéva Paris przyjmuje w Wilnie, ul. Mickiewicza 37—1, telefon 657, od godz. 9—2. Leczenie wad cery i ciała. Usuwanie zmarszczek, wągrów, pryszcz, plam na twarzy. Specjalnie dla balów i wieczorów „Masque au Marie”, ostatni wynalazek dla natychm. odświeżania koloru cery. Leczenie włosów od wypadania i łupieżu. WZP. 58 5113-J

UŻYWAJ GRANULKI! RUSZYANA!



KASZLU DUSZNOŚCI I CHRYPKI

Biuro Elektro i Radio-techniczne D. Wajmana, Wilno, Trocka 17, tel. 781. Najnowsze środki ratunku materiałów elektro-fachniczych i radiowych. Ceny konkurencyjne. Prosimy o przekazanie list. 4498

Pianina do wynajęcia, Reperacja i strojenie. Mickiewicza 24—9. Estko. 5000

INTERNAT -bursa T-wa Wychowawczo-Oświatowego „Przyszłość” rozpoczął zapisy nowostępujących uczniów na rok szkoln. 1927/28. Ul. Zarzeczna 5-a m. 2. 5133—G.

Ładny pokój do wynajęcia dla samotnej osoby. Ul. Tatarska 22 m. 7. 5141-Z

Dr. Marija Zagórka powróciła Choroby dzieci i wewnętrzne. Przyjmuje 1—3 pp. Mickiewicza 33, m. 6. Tel. 1212. 5110—W